



- Sterilizzatori per coltelli
- Sterilizers for knives
- Stérilisateurs pour couteaux
- Sterilisatoren für Messer



Made in Italy

Sterilizzatori per coltelli a lampade UVC e ad immersione verticale in acqua.

Mod.

PLEXI 35  
PLEXI 60



#### CARATTERISTICHE

- Realizzato in acciaio AISI304
- Ripristino manuale del ciclo di sterilizzazione (timer 0-30 minuti)
- Microinterruttore per spegnimento lampada UVC all'apertura delle antine
- Antine in plexiglas
- Kit per fissaggio a parete

#### CHARACTERISTICS

- Manufactured in stainless steel AISI304
- Manual reset of the sterilizing cycle (timer 0-30 minutes)
- Microswitch for UVC lamp switching off by doors opening
- Plexiglass doors
- Wall fixing kit

#### CARACTERISTIQUES

- Construit en acier INOX AISI304
- Rétablissement manuel du cycle de stérilisation (timer 0-30 minutes)
- Micro-interrupteur pour extinction de la lampe UVC à l'ouverture des portes
- Portes en Plexiglas
- Kit pour fixation à paroi

#### MERKMALE

- Aus rostfreiem Stahl AISI304
- Manuelle Wiedereinführung der Sterilisierung (Timer 0-30 Minuten)
- Mikroschalter zur Ausschaltung der UVC-Lampe bei Türöffnung
- Plexiglas Türen
- Wandbefestigungsatz

Mod.

STL 60



#### CARATTERISTICHE

- Realizzato interamente in acciaio INOX AISI304
- Controllo elettronico di sterilizzazione con spegnimento automatico della lampada UVC (dopo 18 minuti)
- Microinterruttore per spegnimento lampada UVC all'apertura della porta
- Riaccensione automatica della lampada UVC a chiusura porta
- Kit per fissaggio a parete

#### CHARACTERISTICS

- Completely in stainless steel AISI304
- Electronic sterilizing control with automatic UVC lamp switching off (after 18 minutes)
- Microswitch for UVC lamp switching off by doors opening
- Automatic UVC lamp switching on by doors closing
- Wall fixing kit

#### CARACTERISTIQUES

- Entièrement en acier INOX AISI304
- Contrôle électronique de stérilisation avec extinction automatique de la lampe UVC (après 18 minutes)
- Micro-interrupteur pour extinction de la lampe UVC à l'ouverture de la porte
- Rallumage automatique de la lampe UVC à fermeture porte
- Kit pour fixation à la paroi

#### MERKMALE

- Aus rostfreiem Stahl INOX AISI304
- Elektronische Kontrolle der Sterilisierung mit automatischer Ausschaltung der UVC-Lampe (nach 18 Minuten)
- Mikroschalter zur Ausschaltung der UVC-Lampe bei Türöffnung
- Automatische Wiedereinschaltung der UVC-Lampe bei Türschließung
- Wandbefestigungsatz

Sterilizers for knives with UVC lamps and sterilizers for knives vertical immersion type.

Stérilisateurs pour couteaux à lampes UVC et stérilisateurs pour couteaux à immersion verticale.

UVC-Lampensterilisatoren für Messer und Sterilisatoren für Messer in vertikalem Tauchverfahren.

Mod.  
STA 55  
STA 70



#### CARATTERISTICHE

- Realizzati interamente in acciaio INOX AISI304
- Predisposizione per carico/scarico acqua 1/2"
- Tubo per troppo pieno estraibile 3/4"
- Unità di controllo comandi smontabile
- Controllo di temperatura con termostato digitale
- Termostato di sicurezza per mancanza d'acqua
- Resistenza collegata all'unità di controllo comandi facilmente estraibile dall'alto
- Portacoltelli in acciaio inox facilmente estraibile
- Kit per fissaggio a parete

#### CHARACTERISTICS

- Completely in stainless steel AISI304
- Water inlet 1/2" / water outlet 1/2"
- Extractable overflow 3/4"
- Removable unit control
- Temperature control with digital thermostat
- Safety thermostat for water level
- Resistance connected to the control card, easily extractable from above
- Knife holder in stainless steel, easily extractable
- Wall fixing kit

#### CARACTERISTIQUES

- Entièrement en acier INOX AISI304
- Alimentation d'eau 1/2" / Evacuation d'eau 1/2"
- Trop-plein enlevable 3/4"
- Unité commandes de contrôle démontable
- Contrôle de la température avec thermostat digital
- Thermostat de sécurité pour niveau de l'eau
- Résistance jointe à l'unité de contrôle commandes facilement enlevable par le haut
- Porte-couteaux en acier inox facilement enlevable
- Kit pour fixation à la paroi

#### MERKMALE

- Aus rostfreiem Stahl INOX AISI304
- Wassereingang 1/2" Wasserablauf 1/2"
- Ausziehbares Überlaufrohr 3/4"
- Abnehmbare Kontrolleeinheit
- Temperaturkontrolle mit Digital-Thermostat
- Sicherheits-Thermostat zum Wassermangel
- Heizelement mit der leicht von oben abnehmbaren Kontrolleeinheit verbunden
- Leicht abnehmbarer Messerhalter aus rostfreiem Stahl
- Wandbefestigungsatz

#### TECHNICAL INFO

Modello Model Modèle Modell	Larghezza Width Largeur Breite	Profondità Depth Profondeur Tiefe	Altezza Height Hauteur Höhe	Griglia supporto coltelli Grid holder for knives Grille de support couteaux Messerhaltergitter	Lunghezza max. coltelli Max knives length Longueur max couteaux Max. Länge der Messer	Tensione Voltage Tension Spannung	Potenza Power Puissance Leistung
PLEXI 35	350 mm	130 mm	600 mm	300 mm	450 mm	230 V ~	15 W
PLEXI 60	700 mm	130 mm	600 mm	600 mm	450 mm	230 V ~	15 W
Modello Model Modèle Modell	Larghezza Width Largeur Breite	Profondità Depth Profondeur Tiefe	Altezza Height Hauteur Höhe	Supporto calamitato Magnetical support Support aimenté Magnethalter	Lunghezza max. coltelli Max knives length Longueur max couteaux Max. Länge der Messer	Tensione Voltage Tension Spannung	Potenza Power Puissance Leistung
STL 60	700 mm	130 mm	600 mm	600 mm	450 mm	230 V ~	15 W
Modello Model Modèle Modell	Larghezza Width Largeur Breite	Profondità Depth Profondeur Tiefe	Altezza Height Hauteur Höhe	Larghezza camera Tank width Largeur cuve Kammerbreite	Lunghezza max. coltelli Max knives length Longueur max couteaux Max. Länge der Messer	Tensione Voltage Tension Spannung	Potenza Power Puissance Leistung
STA 55	540 mm	165 mm	510 mm	400 mm	400 mm	230 V ~	2500 W
STA 70	700 mm	165 mm	510 mm	560 mm	400 mm	230 V ~	2500 W



Made in Italy

**VALKO** srl  
Via Berlino, 1  
24040 Bottanuco  
(Bergamo) - Italy

▪ **Phone**  
+39.035.4992010  
**Fax**  
+39.035.4992015

▪ [www.valko.com](http://www.valko.com)  
  
info@valko.com



Le fotografie rappresentate contengono optional.  
Pictures with accessories.  
Les photos représentées sont avec des options.  
Photos mit Zubehör.

I prezzi esposti in questo listino si intendono franco nostro stabilimento, IVA esclusa.  
Il presente listino sostituisce e annulla tutti i precedenti.  
These prices are ex our works, VAT excluded.  
This pricelist replaces all previous ones.